

Titel: BREV TIL: Émile Benveniste FRA: Louis Hjelmslev (1951-04-08)

Citation: "BREV TIL: Émile Benveniste FRA: Louis Hjelmslev (1951-04-08)", i *Louis Hjelmslev og hans kreds*, s. 1. Onlineudgave fra Louis Hjelmslev og hans kreds: https://tekster.kb.dk/catalog/lh-texts-kapsel_071-shoot-workidacc-1992_0005_071_Nice_0160/facsimile.pdf (tilgået 30. juli 2024)

Anvendt udgave: Louis Hjelmslev og hans kreds

Ophavsret: Materialet kan være ophavsretligt beskyttet, og så må du kun bruge det til personlig brug. Hvis ophavsmanden er død for mere end 70 år siden, er værket fri af ophavsret (public domain), og så kan du bruge værket frit. Hvis der er flere ophavsmænd, gælder den længstlevendes dødsår. Husk altid at kreditere ophavsmanden.

3/51, /3

8 avril 1951.

Monsieur Emile Benveniste,
1, rue Monticelli,
Paris (14^e).

Mon cher ami,

Rapatrié, je rappelle avec des vifs sentiments de plaisir et de satisfaction le beau souvenir des journées à la fois si agréables et si fécondes que votre belle initiative et vos soucis constants nous ont permis, à nous tous, de passer à Nice. Il faut vraiment vous être profondément reconnaissant de tout ce que vous avez fait pour mener à bien cette entreprise si heureuse, si bien organisée et si parfaitement réussie. Je garderai sans doute pour toujours le souvenir de cette semaine pendant laquelle on a pu alterner d'une façon si agréable entre le plaisir et le travail, et où le travail même a été un véritable plaisir; grâce à votre direction, charmante, élégante et précise, nos entretiens, protocollaires et autres, ont été toujours profondément intéressants et féconds, et ont constamment porté l'empreinte d'une unanimité des esprits (sinon toujours d'unanimité d'opinions, ce qui d'ailleurs n'aurait pas été uniquement pour le bien) et ont fini par relier nous tous dans une amitié vraiment joyeuse. J'ai la conviction que chacun de nous avait bien compris la tâche qui était devant nous, le but de notre colloque, et que de tous les côtés on a fait de son mieux pour aboutir à ce but commun. Je suis persuadé aussi que la publication qui émanera de nos efforts constituera un moyen utile pour la poursuite du travail.

Recevez, mon cher ami, l'assurance de mes sentiments cordialement dévoués.